

Dokumentationen für ROTAX 447 - 503 - 582 - 582 mod. 99

Documentations for ROTAX 447 - 503 - 582 - 582 mod. 99

1) Wiederkehrende Symbole:

Bitte, beachten Sie die folgenden Symbole, die Sie durch die Service-Information begleiten:

- ▲ **WARNUNG:** Warnhinweise und Maßnahmen, deren Nichtbeachtung zu Verletzungen oder Tod für den Betreiber oder andere, dritte Personen führen können.
- **ACHTUNG:** Besondere Hinweise und Vorsichtsmaßnahmen, deren Nichtbeachtung zu Beschädigungen des Motors und zum Gewährleistungsausschluß führen können.
- ◆ **HINWEIS:** Besondere Hinweise zur besseren Handhabung.

2) Einführung:

Diese Informationen sollen dem Flugzeugbauer und Betreiber helfen, korrekte Betriebsbedingungen und Installation zu gewährleisten und dadurch optimale Leistung und Zuverlässigkeit zu erzielen.

3) Technische Daten und allgemeine Information über den Motor:

Ergänzend zu dieser Information ist folgendes zu beachten:

- ⇒ gültiges Motor-Handbuch
- ⇒ Technisches Datenblatt
- ⇒ Leistungs-, Drehmoment- und Verbrauchskurve
- ⇒ Aktuelle Ersatzteilliste
- ⇒ Einbauhinweise und -checkliste für den Motor
- ⇒ alle Service-Informationen über die betroffene Motortype

4) Gegenstand:

Aufgliederung und Standardisierung der motorspezifischen Dokumentationen in Betriebshandbuch, Einbauhandbuch und Wartungshandbuch.

5) Betreff

Alle Motoren der Typen

447 UL SCDI	503 UL DCDI
582 UL DCDI	582 UL DCDI mod. 99

1) Repeating symbols:

Please, pay attention to the following symbols throughout the service information emphasizing particular information:

- ▲ **WARNING:** Identifies an instruction, which if not followed, may cause serious injury or even death.
- **ATTENTION:** Denotes an instruction which if not followed, may severely damage the engine or could lead to suspension of warranty.
- ◆ **NOTE:** Information useful for better handling.

2) Introduction:

This information is intended to assist the aircraft designer, manufacturer and builder to achieve correct operating conditions and assembly for the engine and consequently optimum performance and reliability.

3) Technical data and general information:

In addition to this technical information refer to:

- ⇒ current issue of the Operator's Manual
- ⇒ engine data sheet
- ⇒ power, torque and fuel consumption curves
- ⇒ current issue of the Illustrated Parts Catalog
- ⇒ engine installation instruction and installation check list
- ⇒ all service information regarding your engine

4) Subject:

Splitting and standardization of the engine specific documentation into an Operator's Manual, Installation Manual and Maintenance Manual.

5) Engines affected

All engines of Type

447 UL SCDI	503 UL DCDI
582 UL DCDI	582 UL DCDI mod. 99

**vorgeschrieben /
mandatory**

AUFGEHOBEN (ERSETZT DURCH SL-25T-002 letztgültige Ausgabe)
CANCELLED (SUPERSEDED BY SL-25T-002 latest revision)